

Povestea lui Malik

Malik's story



LIDA Italia

Vilius Aistis Vilimas

Alina Loloiu

4

Română / English



LIDA Stories

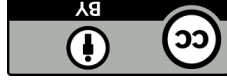
lidastories.net

Povestea lui Malik / Malik's story

LIDA Italia

Vilius Aistis Vilimas

Alina Loloiu (ro)



This work is licensed under a Creative Commons Attribution 4.0 International License.

<https://creativecommons.org/licenses/by/4.0>



Numele meu e Malik și am 39 de ani. M-am născut în Afganistan. Religia mea e diferită de cea majoritară din Afganistan.

...

My name is Malik and I am 39 years old. I was born in Afghanistan. My religion is different from the main religion in Afghanistan.



Eu sper să mă întorc într-o zi în Afganistan. Mulți oameni de acolo au nevoie de ajutor și vreau să-i ajut.

...

I hope to go back to Afghanistan one day. Many people there need help, and I want to help them.



Timp de mulți ani, oamenii care aparțin religiei mele au fost persecutați. Acest lucru a fost foarte dificil pentru familia mea.

...

For many years, people who belong to my religion have been persecuted. This has been very difficult for my family.



Acum câțiva ani a fost un război. Mi-a fost frică să nu fiu omorât. Mi-am părăsit familia pentru a merge în Europa și a începe o viață nouă.

...

A few years ago there was a war. I was afraid I would be killed. I left my family to go to Europe and start a new life.



După ce am învățat, am început să lucrez. Mai întâi am lucrat într-un restaurant, apoi am devenit profesor pentru că vreau să-i ajut pe alții.

...

After studying I started working. First I worked in a restaurant, and then I became a teacher because I want to help others.

I studied for several years, at first to learn the language. It was hard, but I enjoy learning new things.

...

Am studiat câțiva ani, la început pentru a învăța limba. A fost greu, dar îmi place să învăț lucruri noi.



I walked for many kilometres. Sometimes I had no food and nowhere to stay. Some of the people I travelled with died.

...

Am mers mulți kilometri. Uneori nu aveam mâncare și nu aveam unde să stau. Unii dintre oamenii cu care am călătorit au murit.





Într-un final am ajuns. Am întâlnit niște oameni din propria mea țară care m-au ajutat. Nu știu ce m-aș fi făcut fără ei.

...

Finally I arrived. I met some people from my own country who helped me. I do not know what I would have done without them.



Am început să învăț limba, dar a fost greu. Știam că a vorbi limba este important pentru a obține un loc de muncă.

...

I started to learn the language, but it was hard. I knew that speaking the language was important to get a job.